

دائرة اللغة الفرنسية

**Colloque sur a littérature dans l’enseignement**

 **d’une langue étrangère**

**ندوة حول الأدب في تعليم اللغات الأجنبية**

11 نيسان 2017

جامعة بيرزيت

ملحق الحقوق - قاعة 243

 **" من قراءة جماعية الى قراءة تعاونية " د. ماري دومينيك ماركان**

تسعى هذه المداخلة الى استعراض الإجراءات التطبيقية المتبعة في تعليم أدب لغة أجنبية وذلك بالاستناد للمعطيات التي تم جمعها في دائرة اللغة الفرنسية بجامعة بيرزيت.وهنا سيتم تسليط الضوء على الاشكاليات الخاصة بتدريس وتَعليم الأدب الخاص بلغة أجنبية في سياق إطار جامعيّ وطرح مسارات ذات صلة بغيةاعادة توجيه التفكير فيما يخص الصعوبات التي تتم مواجهتها في هذا السياق.

**د. ماريدو دومينيك ماركان** تدرس اللغة الفرنسية كلغة أجنبية في مركز اللغات في جامعة لوزان ومدرسة البوليتكنك الفدرالية في لوزان في سويسرا.

**" التحديات الفكرية المرتبطة بتعليم الأدب " د. سوزانا فرنغز**

تتسم كل قراءة لنص أدبي بكونها لقاء أخلاقي، إذ أنهاتتيح من جهة مقابلة الآخر والاستماع إلى صوت يخالجنا ويطلب منا الاصغاء بتأنن، ومن جهة أخرى وفي ذات الوقت نحن نواجه ذواتنا وبالأخص ردود أفعالنا التلقائية المختلفة حول النص. تسعى هذه المداخلة من خلال تجربة تدريس الأدب في جامعة بيرزيت الى التركيز على هذا التوجه ومنح الطلبة الفرصة لعيشو هذا التلاقي الحاصل في آنٍ واحد.

**د. سوزانا فرنغز** تدرس اللغة الفرنسية كلغة أجنبية والأدب الفرنكوفوني في جامعة بيرزيت وتحمل شهادة الدكتوراة في الأدب الفرنسي من جامعة ماربورغ الألمانية

**برنامج يوم الثلاثاء 11-4-2017 :**

|  |  |
| --- | --- |
| 12:30 – 13:15 | استقبال وتسجيل |
| 13:15 - 13:30 | كلمة العميد د.مجدي المالكي |
| 13:30 – 14:00 | " التحديات الفكرية المرتبطة بتعليم الأدب " د. سوزانا فرنغز |
| 14:00 – 14:20 |  استراحة قهوة |
| 14:15 – 15:00 |  " من قراءة جماعية الى قراءة تعاونية " د. ماريدو دومينيك ماركان  |
| 15:00 – 15:30 |  مناقشة مع الدكتورتين  |